

ABONNEMENT

Payable d'avance, par an... \$3.00
do do quatre mois... 1.00
do do un mois... 0.25
Edt. Hebdomadaire, par an... 1.00

LE CANADA

JOURNAL QUOTIDIEN

ANNONCES

Première insertion, par ligne... \$0.10
Tous les jours... 0.05
Trois fois par semaine... 0.05
Une fois la semaine... 0.05
A long terme, conditions spéciales

LA SOCIÉTÉ DE PUBLICITÉ, Propriétaire

"RELIGION ET PATRIE"

F. MOFFET, Secrétaire de la rédaction et administrateur

LE CANADA

Ottawa et Hull, 9 Août 1884
QUESTIONS DU JOUR

LA DIVISION DES QUARTIERS

Les manipulateurs de la division des quartiers de la ville viennent de recevoir de Toronto la rebuffade qu'ils méritaient. La protestation vigoureuse de MM. les échevins Laverdure, Brown, Desjardins, Duchrocher, Germain et Heney auprès du gouvernement et les pétitions des citoyens, ont eu l'effet de faire rejeter par le lieutenant-gouverneur en conseil le petit plan de M. Cunningham et ses acolytes. La lettre que l'assistant secrétaire du premier ministre de la province a écrite au greffier de la cité, en réponse à la demande de division, et les raisons qui y sont alléguées pour le rejet de la demande, sont une complète justification de la position prise par les adversaires de la division.

Nous les félicitons de ce succès. Voici cette lettre:
MONSIEUR.—Aussujet de la demande de division de la ville d'Ottawa en sept quartiers, je suis chargé de faire savoir qu'une pétition signée par six échevins du conseil de ville, a été transmise à Son Honneur le lieutenant-gouverneur et qu'elle montre que le projet actuel de division n'a pas été approuvé par le conseil de ville d'Ottawa, mais seulement par un comité du conseil nommé par la motion du 5 mai dernier.

S'il est vrai que le conseil de ville n'a pas décidé sur la question après un rapport du comité ou ne s'est pas accordé sur un nouveau projet de division, je dois vous dire que la loi empêche le lieutenant-gouverneur en conseil, dans ces circonstances, d'accorder la division demandée. Non-seulement il est nécessaire que le conseil affirme par les deux tiers des voix la nécessité de cette nouvelle division, mais les détails du plan de division doivent être aussi approuvés par le conseil après leur adoption par le comité.

J'ai l'honneur d'être, Monsieur, votre obéissant serviteur, G. S. LUMSDEN, Asst. Secrétaire.

LES ATTAQUES DU FREE PRESS

Le Free Press n'ose plus attaquer M. Tassé sur le terrain politique. Le nouveau rédacteur du confrère grince sans doute la déconfiture de son prédécesseur lorsque celui-ci voulut s'aventurer sur ce terrain.

Le calomniateur d'alors qui n'avait pas l'ombre d'une preuve pour les accusations qu'il portait, fut obligé de venir rencontrer M. Tassé face à face avec les électeurs. Et nos lecteurs se rappellent comment le calomniateur fut confondu, sifflé, hué, comme jamais homme ne l'avait peut-être encore été à Ottawa.

L'article du Free Press d'hier, portant sur les affaires privées de M. Tassé, ne mérite que le dédain du public.

Quant à l'autre dans lequel le Free Press prétend que M. Tassé a sciemment falsifié un discours de M. Fréchette et accusé celui-ci d'avoir plagié la Bastide Rouge de M. Elie Berthel, il y a longtemps que le public est fixé sur cette affaire; les dires intéressés du Free Press, d'Ottawa, et du Chronicle, de Québec, ce dernier soufflé par M. Fréchette lui-même, ne feront plus de dupes.

M. Tassé a si peu falsifié le discours de M. Fréchette dans lequel ce

dernier accusait le pape de vendre ses décorations, que la Minerve a publié dans le temps l'analyse et le texte du Hansard qui concordent parfaitement. La Minerve offrait dernièrement encore au rédacteur de la Patrie de lui remettre ce discours sous le nez; proposition que ce dernier s'est bien donné garde d'accepter.

Et le plagiat de la Bastide Rouge est aussi amplement prouvé. M. Fréchette a laissé passer deux représentations de son drame "Le retour de l'exilé," sans faire-savoir au public que cette œuvre n'était pas son travail à lui propre.

Ce n'est que lorsque la supercherie a été connue du public que M. Fréchette s'est décidé à venir avouer sur la scène qu'il avait écrit cette pièce en collaboration avec M. Elie Berthel. Le fait est que M. Berthel n'a jamais travaillé en collaboration avec M. Fréchette. Celui-ci a tout simplement copié la plus grande partie de la Bastide Rouge, changé le nom des lieux et des personnes, et nommé le tout: "Le retour de l'exilé," puis signé L. H. Fréchette. Si ce n'est pas là du plagiat, nous ne savons pas ce que c'est.

M. Tassé a si peu crainte de rencontrer ses électeurs, comme le donne à entendre le Free Press, que tout dernièrement encore il écrivait dans la Minerve le paragraphe suivant:
"Si M. Fréchette croit avoir plus de succès que M. Ryan devant nos électeurs, nos juges naturels, nous sommes à ses ordres quand il voudra. Il nous ferait plaisir de dégonfler une bonne fois cette grosse vessie!"

PETITES NOTES

La contestation de Lévis se continue à Québec.

Son Excellence le gouverneur général est de retour à Québec.

L'élection locale dans le comté de Lennox est fixée au 28 courant.

M. MacMillan, député de Vaudreuil, est en ce moment à Ottawa, pour affaires avec le département des Travaux Publics et des Postes.

L'honorable M. Chapleau est arrivé à Victoria, Ile de Vancouver. Les travaux de la commission dont il est le chef et qui est chargée d'étudier la question de l'immigration chinoise vont commencer incessamment.

C'est vers la fin du mois de septembre prochain qu'aura lieu le consistoire dans lequel. Souverain Pontife créera de nouveaux cardinaux pour combler les vides que la mort a faits dernièrement dans le Sacré Collège. De nombreux évêques seront aussi préconisés dans ce consistoire.

M. Van Horne, gérant de la compagnie du Pacifique, est parti de l'Ile Vancouver, hier pour la terre ferme.

Une question importante l'occupe en ce moment, celle du choix d'un terminus pour le chemin. Le choix est entre Port au Charbon et la baie Anglaise, situés tous deux à Bur-rard Inlet.

Sur la ligne du Northern, dans Ontario, un employé qui était de service depuis vingt-trois heures s'est endormi sur la voie et a été tué par l'arrivée d'un train.

La loi ne saurait être trop sévère sur les causes de pareils accidents, d'autant plus que le fait paraît se répéter trop souvent, entraînant parfois des pertes de vies nombreuses.

MM. James Murphy, Dr Rogers, J. C. Rogers, et plusieurs autres sont partis, ce matin, pour le lac Bernard en excursion de pêche.

UNE ALERTE

Les officiers de douane, toujours assez occupés, sont depuis quelques jours dit l'Etendard, d'une activité et d'une inquiétude qui annoncent quelque événement extraordinaire. Il y a surtout deux bijoutiers du haut commerce de Montréal qui sont passablement soupçonnés de fraudes.

Ces maisons auraient importé pour un montant considérable de marchandises, évaluées au-dessous de la valeur réelle.

On dit de plus que des fabricants de coton et de laine auraient aussi importé des machines, sans que les bureaux de douanes en aient eu connaissance.

Les recherches les plus actives se font à Ontario comme dans notre province. Les officiers semblent surtout concentrer leurs recherches à St-Hyacinthe, à Pierreville et à Hamilton, Ont.

LE PIQUE-NIQUE DES POMPIERS D'OTTAWA

Le troisième grand pique-nique de l'association bienveillante de secours mutuels des pompiers d'Ottawa, fondée en 1878, aura lieu lundi, jour de fête civique, au parc Lansdowne, sous le patronage de Son Honneur le maire C. T. Bates et de MM. les échevins.

Le but de cette association est premièrement de soutenir les membres du corps des pompiers en cas de maladie provenant d'accidents qui surviennent aux incendies; deuxièmement en cas de mort d'un membre, la veuve reçoit \$75 pour payer les dépenses des funérailles, plus \$100 par année et \$60 à chaque enfant n'ayant pas atteint l'âge de 14 ans.

En 1882, les citoyens d'Ottawa ont souscrit plus de \$1,000 pour aider à grossir le fonds de réserve de cette association. Cette année le montant souscrit n'est pas aussi élevé.

Lundi prochain, plus de \$500 seront offerts en prix aux compétiteurs qui prendront part aux courses de chevaux, courses à pied, courses en sacs, courses de bicyclette, sauts de hauteur, longs sauts, danse et autres amusements.

Rien n'a été épargné par le comité d'organisation pour rendre ce pique-nique, le plus attrayant de la saison.

Le corps de musique du 43e bataillon ainsi qu'un magnifique orchestre ont été engagés pour la circonstance.

Les recettes de la vente des privi-lèges pour servir les rafraichissements sur le terrain des courses et jeux, seront divisées entre les institutions de charité d'Ottawa.

Les recettes du pique-nique seront versées au fonds de réserve de l'association.

Pour répondre à l'appel des pompiers d'Ottawa qui exposent souvent leur vie dans les incendies, nous engageons donc tous les Canadiens français d'Ottawa à se rendre en masse au parc Lansdowne, lundi.

Le prix d'admission pour les adultes, n'est que de 25 cents, les enfants au-dessous de 10 ans, 10cts. Des omnibus conduiront les gens sur le terrain pour 10cts par tête.

Plusieurs amateurs de sports, accompagnés de coureurs habiles des Etats-Unis sont déjà arrivés à Ottawa pour prendre part aux grandes courses de lundi.

La dernière assemblée générale de cette association, les messieurs suivants ont été élus officiers: Président—William Young, chef de la brigade.

Vice-président—Paul Favreau, député chef.

Secrétaire—James Latimer.

Treasorier—G. Johnson.

Comité de direction—MM. James Rielly, W. Walsh, Robert Kinkade, J. Lowry et James Latimer.

Auditeurs—MM. Chs Taylor et T. Stan'ord.

Visiteurs des malades—MM. E. Favreau et P. Murphy.

Le corps des pompiers d'Ottawa est composé de dix-sept membres, repartis comme suit: Bureau principal à l'hôtel de ville.

William Young, chef de la brigade; Paul Favreau, député-chef. Station No 1, Chaudières M. Jos Mill, gardien, et MM. Pat. Murphy et John Lowry.

Station No 2, rue Loyd, Haute-ville Thos Stanford, gardien, et MM. Thoms Cluff et Robert Kenkade.

Station No 3, rue Besserer M. Jos Manners, gardien, et MM. James Latimer et Albert MacLean.

Station No 4, rue Cumberland William Walsh, gardien, et MM. John Corbett et Elzéar Favreau.

Station Centrale, rue York M. James Johnson, gardien, et MM. Chs Taylor et James Reilly.

LA FOLIE DES IVROGNES

Le constable Soulière a arrêté, mardi matin à 4 heures, à Montréal, un malheureux qui courait presque nu sur la rue Saint-Jacques, se croyant poursuivi par des serpents. Le constable eut toutes les peines du monde à l'amener à la station de police. Le malheureux, qui se croyait aux prises avec les lutins résista tellement qu'on dut l'attacher.

A la cour du recorder il a été reconnu comme étant un homme que l'on a relâché lundi, après l'avoir tenu en prison pendant huit jours et lorsqu'on le croyait guéri des suites de son excès de boisson. Le maniaque qui se nomme James Coleman, a été renvoyé en prison pour être examiné—La Patrie.

AVIS

Mme Veuve Marie Turcot donne avis qu'à partir de ce jour elle ne sera pas responsable pour aucune dette contractée en son nom sans une autorisation écrite par elle, et toute dette doit être payée à elle-même. VEUVE MARIE TURCOT. Ottawa, 7 Août 1884. 3 f

Dissolution de Société

La société existant entre MM. Moran et Léger est de ce jour dissoute, M. Léger se retirant des affaires. M. Moran continuera à gérer les affaires de la société, et tout en remerciant le public pour le bienveillant patronage accordé jusqu'à ce jour il sollicite pour l'avenir le même encouragement que par le passé. Toutes réclamations contre l'ancienne société seront réglées par M. J. B. Moran, et tous comptes dus devront lui être payés. J. B. MORAN. 469 rue Wellington. Ottawa 7 Août. 3 f

GRANDE EXPOSITION CANADA 1884-MONTREAL-1884

Du 5 au 13 Septembre

\$25,000.00 de PRIMES

AGRICULTURE ET INDUSTRIE

Magnifique terrain et bâtisses splendides pour installer le bétail vivant, les articles fabriqués, les instruments et outils aratoires et les machines en mouvement. Grande exposition internationale de chiens.

L'exposition sera complète depuis le 5 septembre au 13 du même mois, et sera ouverte jusqu'à 10 heures du soir chaque jour. Billets à prix réduits offerts par toutes les principales compagnies de chemins de fer et de bateaux à vapeur.

Pour plus amples informations, s'adresser aux sous-agents. S. C. STEVENSON, GEO. LECLERC, Secrétaires-conjoints. 4 août—1m 76 rue St Gabriel, Montréal

DIPHThERINE

ANTI-DIPHThERITIQUE

Spécifique contre la Diphthérie et autres maux de gorge

Rien n'est meilleur pour guérir la consommation ou la première période, la bronchite aiguë et chronique et les rhumes.

LA DIPHThERINE VAINCUE! Aux ravages de cette maladie terrible et réputée incurable, on a trouvé un remède qui n'a jamais failli. L'expérience de plus de dix années de succès constants, et des centaines de certificats adressés à l'inventeur par des personnes notables et dignes de foi attestent l'efficacité vraiment étonnante de ce remède.

Préparé par le DR N. LACERTE, LEVIS, P. Q.

Prix: 30 cts., la bouteille. En vente chez tous les pharmaciens.

EN DEPOT CHEZ ELZEAR ALARIE, 71 Rue Bolton, Ottawa. 1a

26 juillet 1884.

B. G.

FEU! FEU! FEU! UN FEU DE \$13,000

Nyant acheté pour une valeur de \$13,000 de marchandises endommagées par le feu et l'eau dans le magasin de gros de MM.

SKELTON, FRÈRES & CIE., MONTREAL.

A ENVIRON 25 cts DANS LA PIASTRE Aous vendons aujourd'hui tout le fonds à beaucoup moins que la moitié du prix. Conditions Comptant ou payable sur livraison.

UN SEUL PRIX

BRYSON, GRAHAM & Cie., 152 et 154, rue Sparks.

LOTTERIE NATIONALE DE COLONISATION

(Fondée sous l'autorité de l'Acte de Québec, 32 Vict. ch. 36.)

M. le curé A. LABELLE, Directeur. S. E. LEBEVRE, Secrétaire. C. H. A. GUIMOND, Agent-Général.

Valeur des lots... \$50,000.00 GROS LOT: Un immeuble d'une valeur de \$10,000.00 Et 1,920 autres lots.

PRIX du BILLET \$1.00 Un escompte de 5 p. c. est accordé sur 10 billets, 10 p. c. sur 50 billets et 15 p. c. sur 100 billets.

Pour plus amples informations, voir le PROSPECTUS, ou s'adresser au Bureau, No. 17, PLACE D'ARMES, MONTREAL.

On demande des sous-agents. 5 Juillet 1 m

CONTRAT DES MALLÉS.

Le maître général des postes recevra à Ottawa jusqu'au vendredi 29 août 1884 des soumissions cachetées pour le transport des malles de Sa Majesté, par contrat pour quatre années, à partir du 1er octobre prochain, six fois par semaine, aller et retour, entre March sud et la station du chemin de fer de Stittville. Le transport devra être fait dans un véhicule convenable par voie des bureaux de poste de Carp, Marchhurst, Huntley et Stittville, les malles devant quitter March sud, tous les jours, les dimanches exceptés, à une heure précise pour permettre au courrier de se rendre à la station du chemin de fer de Stittville à temps pour faire le raccordement avec le train de la maille pour Ottawa passant vers une heure de l'après-midi.

Le départ du bureau de poste de Stittville aura lieu aussitôt que possible après l'arrivée du dit train et l'arrivée à March Sud devra avoir lieu dans les trois heures suivantes.

Des avis imprimés contenant de plus amples informations au sujet des conditions du contrat proposé peuvent être vus, et des blancs de soumissions peuvent être obtenus en s'adressant au Bureau de Poste de March Sud, Carp, Marchhurst, Huntley et Stittville, ou au bureau de poste du sous-agent.

T. P. FRENCH, Inspecteur des postes, Bureau de l'Inspecteur des Postes, Ottawa. 30 Juillet 1884.

Association Catholique de Secours MUTUELS

PREMIERE EXCURSION ANNUELLE

Sous les auspices et au profit de L'ASSOCIATION CATHOLIQUE De Secours Mutuels Section 29, d'Ottawa

Par les trains réguliers des chemins de fer CANADA ATLANTIQUE, le GRAND TRONC ou les BATEAUX de la COMPAGNIE DU RICHELIEU

DEPART LE 18 & 19 AOUT

COURANT. Montreal et Retour \$ 2.50 Quebec do 5.00 Chicoutimi do 12.5

BILLETS BONS POUR 15 JOURS BILLETS pour 30 JOURS \$1.00 Extra.

Billets en vente par M. Chas Desjardins.

BUREAUX: Edifice de l'hôtel Russell, rue Sparks, Ottawa.

26 juillet 1884.

Sacrifice

ESSELLE

fin de faire place

Cie., surs directs.

JULIEN.

Pompes Funébres

Ottawa, enécal.

cor au public d'Ottawa

Toute commande qu'on

Prix très modérés. On

ORBILLARDS sont à la

funéraires fournis sur

préférence.

U

Pacifique

ailway Belt) de chaque

du sud du Manitoba, à

RE

faites au achete. s. qu.

accordée à de certains

ons d'établissement or

es et numérotées, dan

à des conditions avar.

diatement leur culture.

T:

balance en cinq paie-

d'avance.

de les cultiver recevront

ement est fait en entier,

par les terres concédées,

ar au pair, avec l'intérêt

que de Montréal, Mont-

à obtenir des informa-

TAVISH, commissaire

WATER.

Secrétaire.

pour Enfants

pour Oiseaux

VERDURE

ue RIDEAU.

Longues Composées

De McGALP

Reconnues et

siures.

Pour la guérison

certaines de

toutes les affec-

tions bilieuses,

torpeur du foie,

maux de tête,

in di gres tions

étourdissements

et de toutes les

mauvais fonction-

fortement recommande,

s plus sûrs et des plus

contre les maladies puer-

Elles ne contiennent

aucune de ses prépar-

un puissant purgatif

ministre dans d'importe

contient aucune de

sières qui pourraient es

tes à la santé des enfants

agées. Les PILULES de

posées, de McGALP, son

n, avec un extrait con-

noix longue et combine

cépes végétaux, de ma

au premier rang par

tomachiques jusqu'à pré-

ble.

McGALP, Chimiste,

Montréal